

**PAR MUZIKĀLO DARBU IZMANTOJUMU IEKASĒTĀS AUTORATLĪDZĪBAS
SADALES NOTEIKUMI**

| | | |
|-------|---|----|
| 1. | Muzikāla darba aizsardzības termiņš | 2 |
| 2. | Muzikālo darbu reģistrācija | 2 |
| 3. | Muzikāla darba autoratlīdzības procentuālā sadale starp autortiesību īpašniekiem..... | 3 |
| 3.1. | Muzikāla darba komponists un teksta autors | 3 |
| 3.1.1 | Standarta procentuālā sadale | 3 |
| 3.1.2 | Nestandarta jeb līguma procentuālā sadale | 3 |
| 3.2. | Muzikāla darba aranžētājs..... | 3 |
| 3.3. | Muzikāla darba tulkotājs..... | 4 |
| 3.4. | Mūzikas izdevējs..... | 4 |
| 3.5. | Muzikāla darba procentuālās sadales tabulas..... | 4 |
| 3.5.1 | Muzikāls darbs bez teksta, ja komponists ir aizsargāts..... | 5 |
| 3.5.2 | Muzikāls darbs bez teksta, ja komponists ir neaizsargāts..... | 5 |
| 3.5.3 | Muzikāls darbs ar tekstu | 5 |
| 3.5.4 | Muzikāls darbs ar tekstu, ja teksta autors ir neaizsargāts (NA)..... | 7 |
| 3.5.5 | Muzikāls darbs ar tekstu, ja komponists ir neaizsargāts (NA)..... | 8 |
| 3.5.6 | Muzikāls darbs ar tekstu, ja komponists un teksta autori ir neaizsargāti (NA) .. | 9 |
| 4. | Muzikālo darbu žanru koeficienti | 10 |
| 5. | Autoratlīdzības sadale par muzikālo darbu izmantojumu..... | 10 |
| 5.1. | Radio | 10 |
| 5.2. | Televīzijās | 10 |
| 5.3. | TV programmu retranslēšana kabeļtīklā | 11 |
| 5.4. | Publiskajā izpildījumā..... | 11 |
| 5.4.1 | Izpildītājmākslinieku izpildījumā | 11 |
| 5.4.2 | Mehāniskajā ierakstā..... | 11 |
| 5.5. | Filmu mūzika | 12 |
| 5.6. | Internets..... | 12 |
| 5.7. | Atlīdzība no ārzemju autortiesību organizācijām | 12 |

1. Muzikāla darba aizsardzības termiņš

Saskaņā ar LR "Autortiesību likumu" autortiesību aizsardzības termiņš ir 70 gadus pēc autora nāves.

Muzikāls darbs ir aizsargāts, ja vismaz vienam no autoriem nav beidzies autortiesību aizsardzības termiņš.

Neaizsargāta autora darbu ir tiesības izmantot, neprasot atļauju darbu izmantot un nemaksājot autoratlīdzību.

Aizsargātais darba autors vienmēr saņems pilnu savu daļu no darba kopējās vērtības.

Piemēram:

komponists – (NA - nav aizsargāts) 0%

teksta autors – 50%

kopā – 50%

komponists – 50%

autors – NA – 0%

kopā – 50%

Ja muzikāla darba komponists un teksta autors nav aizsargāti, tad gan darba aranžētājs, gan tulkotājs saņem atlīdzību saskaņā ar AKKA/LAA tarifiem.

2. Muzikālo darbu reģistrācija

Muzikālo darbu reģistrāciju veic AKKA/LAA Dokumentācijas un sadales nodaļa.

AKKA/LAA izstrādātā muzikālo darbu reģistrācijas kartē tiek fiksēta informācija par muzikālajiem darbiem:

- darba nosaukums;
- alternatīvais darba nosaukums (ja tāds ir);
- žanrs;
- skanēšanas ilgums;
- autoru vārdi un uzvārdi, kuri piedalījušies darba radīšanā;
- izdevējs.

Reģistrācijas kartēs, autors vai autori ieraksta visas nepieciešamās ziņas par darbu, ieskaitot autoratlīdzības procentuālo sadalījumu starp autoriem, un ar savu parakstu apliecina sniegto ziņu pareizību. Autoratlīdzību procentuālajam sadalījumam ir jāatspoguļo katra autora reāli ieguldītais darbs muzikālā darba radīšanā, jo, vienreiz aizpildot kartīti, turpmākie labojumi nebūs iespējami.

Muzikālā darba reģistrācijas kartīte kalpo kā dokuments atlīdzības sadalei starp autoriem. Saņemot muzikālā darba reģistrācijas kartīti, AKKA/LAA ievada informāciju savā datu bāzē, kas ir pamats autoratlīdzību sadalei.

3. Muzikāla darba autoratlīdzības procentuālā sadale starp autortiesību īpašniekiem

3.1. Muzikāla darba komponists un teksta autors

Katra muzikālā darba kopējā vērtība, neatkarīgi no autoru skaita tiek pielīdzināta 100%.

3.1.1 Standarta procentuālā sadale

Ja autoru ieguldītais darbs darba radīšanā ir vienāds un autoratlīdzības sadalījums atbilst AKKA/LAA izstrādātajiem atlīdzības autoriem standarta sadales noteikumiem, tad kartīti paraksta viens no autoriem.

Standarta procentuālā sadale nozīmē, ka gan komponista, gan teksta autors saņem vienādas daļas:

komponists - 50%
autors - 50%

kopā - 100%

3.1.2 Nestandarta jeb līguma procentuālā sadale

Ja viena autora ieguldījums darba tapšanā ir lielāks, tad autori savstarpēji vienojas par īpašu autoratlīdzības sadalījumu, kuru ieraksta reģistrācijas kartītē. Tādā gadījumā kartīte jāparaksta visiem autoriem, uz kuriem attiecas īpašais autoratlīdzības sadalījums.

Piemēram:

komponists – 65%
autors – 35%

kopā – 100%

3.2. Muzikāla darba aranžētājs

Lai muzikālu darbu aranžētu, aranžētājam ir jāsaņem šī darba autoru atļauja veikt aranžējumu. Tātad, lai muzikāla darba bez teksta aranžētājs varētu pretendēt uz autoratlīdzības daļu, aranžētājam jāsaņem darba komponista atļauja darbu aranžēt.

Ja muzikālais darbs ir ar tekstu, tad aranžētājam jāsaņem gan darba komponista, gan teksta autora atļauja darbu aranžēt.

Ja komponistam un teksta autoram ir līgums ar izdevēju, tad atļauju attiecīgi izsniedz izdevējs. Saskaņā ar AKKA/LAA tarifiem aranžētājs var saņemt 25% no darba kopējās vērtības:

komponists – 37,50%
teksta autors – 37,50%
aranžētājs – 25%

kopā – 100%

3.3. Muzikāla darba tulkotājs

Lai varētu veikt muzikāla darba ar tekstu tulkojumu, ir jāsaņem darba autoru (komponista, teksta autora) atļauja. Ja teksta autoram ir līgums ar izdevēju, tad atļauju tulkot izsniedz izdevējs.

Teksta tulkotājs var saņemt 25% no darba kopējās vērtības:

komponists – 37,50%
teksta autors – 37,50%
tulkotājs – 25%

kopā – 100%

3.4. Mūzikas izdevējs

Ja mūzikas izdevējs ir noslēdzis līgumu ar komponistu vai teksta autoru, tad izdevēja pienākums ir paziņot AKKA/LAA:

- ar kuru autoru ir noslēgts līgums,
- par kuru darbu ir noslēgts līgums,
- muzikālā darba procentuālo sadali,
- kāda autora daļa pienākas izdevējam,
- kāds ir šī līguma darbības termiņš.

AKKA/LAA sadales dokumentāciju Latvijas autoriem no elektroniskajiem plašsaziņas līdzekļiem un dažiem citiem izmantotajiem sagatavo ne retāk kā reizi pusgadā, jo atlīdzības sadalē tiek piemērots princips, kas nosaka, ka atlīdzību, kas iekasēta par darbu izmantošanu gada pirmajā pusē, sadala gada otrajā pusē, atlīdzību, kas iekasēta gada otrajā pusē, sadala jaunā gada pirmajā pusē.

Izdevējam, noslēdzot līgumu ar autoru, rodas jauna darba atlīdzības procentuālā sadale, par kuru izdevējam ir jāinformē AKKA/LAA, kā arī AKKA/LAA šie dati jāapstrādā un jāievieto datu bāzē.

Ja līgums ir noslēgts par aranžējumu vai tulkojumu, tad mūzikas izdevējam ir jāpievieno autora atļauja aranžēt vai tulkot darbu.

Darba oriģinālizdevējs saskaņā ar noslēgto līgumu ar autoru var saņemt ne vairāk kā 50% no autora atlīdzības daļas par darba publisko izpildījumu.

Oriģinālizdevējs var noslēgt līgumu ar citas valsts izdevēju. Šādā gadījumā ārvalstu izdevējs kļūst par apakšizdevēju.

Izdevēja un apakšizdevēja ziņā ir tas, kā viņi savā starpā sadala izdevējam pienākošos daļu, ievērojot to, ka izdevēja daļa kopā ar apakšizdevēja daļu nedrīkst pārsniegt 50% no autora atlīdzības daļas.

Ja kāds no muzikālā darba autoriem ir neaizsargāts, tad mūzikas izdevējs var iegūt ne vairāk kā 50% no aizsargātā autora pienākošās daļas.

3.5. Muzikāla darba procentuālās sadales tabulas

Lietotie saīsinājumi:

Komponists K

| | |
|--------------------------|----|
| Dzejas, teksta autors | A |
| Aranžētājs | Ar |
| Dzejas, teksta tulkotājs | T |
| Izdevējs | I |

3.5.1 Muzikāls darbs bez teksta, ja komponists ir aizsargāts

| Žanrs | Mūzikas autori | | Izdevēji | Kopā |
|-------|----------------|------|----------|------|
| | K | Ar | | |
| A | 100 | - | - | 100 |
| B | 100 | - | - | 100 |
| C | 100 | - | - | 100 |
| A | 50 | - | 50 | 100 |
| B | 50 | - | 50 | 100 |
| C | 50 | - | 50 | 100 |
| A | 75 | 25 | - | 100 |
| B | 75 | 25 | - | 100 |
| C | 75 | 25 | - | 100 |
| A | 37,5 | 12,5 | 50 | 100 |
| B | 37,5 | 12,5 | 50 | 100 |
| C | 37,5 | 12,5 | 50 | 100 |

3.5.2 Muzikāls darbs bez teksta, ja komponists ir neaizsargāts

| Žanrs | Mūzikas autori | | Izdevēji | Kopā |
|-------|----------------|-------|----------|-------|
| | K | Ar | | |
| A | - | 33,33 | - | 33,33 |
| B | - | 50 | - | 50 |
| C | - | 50 | - | 50 |
| A | - | 16,67 | 16,66 | 33,33 |
| B | - | 25 | 25 | 50 |
| C | - | 50 | 50 | 100 |

3.5.3 Muzikāls darbs ar tekstu

| Žanrs | Mūzikas autori | | Teksta autori | | Izdevēji | Kopā |
|-------|----------------|----|---------------|---|----------|------|
| | K | Ar | A | T | | |
| | | | | | I | |

V.29.03.2016.

| | | | | | | |
|---|-------|-------|-------|-------|----|-----|
| A | 50 | - | 50 | - | - | 100 |
| B | 50 | - | 50 | - | - | 100 |
| C | 75 | - | 25 | - | - | 100 |
| A | 25 | - | 25 | - | 50 | 100 |
| B | 25 | - | 25 | - | 50 | 100 |
| C | 37,50 | - | 12,50 | - | 50 | 100 |
| A | 37,50 | 25 | 37,50 | - | - | 100 |
| B | 37,50 | 25 | 37,50 | - | - | 100 |
| C | 50 | 30 | 20 | - | - | 100 |
| A | 18,75 | 12,50 | 18,75 | - | 50 | 100 |
| B | 18,75 | 12,50 | 18,75 | - | 50 | 100 |
| C | 25 | 15 | 10 | - | 50 | 100 |
| A | 37,50 | - | 37,50 | 25 | - | 100 |
| B | 37,50 | - | 37,50 | 25 | - | 100 |
| C | 50 | - | 25 | 25 | - | 100 |
| A | 18,75 | - | 18,75 | 12,50 | 50 | 100 |
| B | 18,75 | - | 18,75 | 12,50 | 50 | 100 |
| C | 25 | - | 12,50 | 12,50 | 50 | 100 |
| A | 25 | 25 | 25 | 25 | - | 100 |
| B | 25 | 25 | 25 | 25 | - | 100 |
| C | 40 | 35 | 12,50 | 12,50 | - | 100 |
| A | 12,50 | 12,50 | 12,50 | 12,50 | 50 | 100 |
| B | 12,50 | 12,50 | 12,50 | 12,50 | 50 | 100 |
| C | 20 | 17,50 | 6,25 | 6,25 | 50 | 100 |

3.5.4 Muzikāls darbs ar tekstu, ja teksta autors ir neaizsargāts (NA)

| Žanrs | Mūzikas autori | | Teksta autori | | Izdevēji | Kopā |
|-------|----------------|-------|---------------|-------|----------|-------|
| | K | Ar | A | T | | |
| A | 50 | - | NA | - | - | 50 |
| B | 50 | - | NA | - | - | 50 |
| C | 75 | - | NA | - | - | 75 |
| A | 25 | - | NA | - | 25 | 50 |
| B | 25 | - | NA | - | 25 | 50 |
| C | 37,50 | - | NA | - | 37,50 | 75 |
| A | 37,50 | 25 | NA | - | - | 62,50 |
| B | 37,50 | 25 | NA | - | - | 62,50 |
| C | 50 | 25 | NA | - | - | 75 |
| A | 37,50 | 12,50 | NA | - | 50 | 100 |
| B | 37,50 | 12,50 | NA | - | 50 | 100 |
| C | 37,50 | 12,50 | NA | - | 50 | 100 |
| A | 75 | - | NA | 25 | - | 100 |
| B | 75 | - | NA | 25 | - | 100 |
| C | 75 | - | NA | 25 | - | 100 |
| A | 37,50 | - | NA | 12,50 | 50 | 100 |
| B | 37,50 | - | NA | 12,50 | 50 | 100 |
| C | 37,50 | - | NA | 12,50 | 50 | 100 |
| A | 50 | 25 | NA | 25 | - | 100 |
| B | 50 | 25 | NA | 25 | - | 100 |
| C | 50 | 25 | NA | 25 | - | 100 |
| A | 25 | 12,50 | NA | 12,50 | 50 | 100 |
| B | 25 | 12,50 | NA | 12,50 | 50 | 100 |
| C | 25 | 12,50 | NA | 12,50 | 50 | 100 |

3.5.5 Muzikāls darbs ar tekstu, ja komponists ir neaizsargāts (NA)

| Žanrs | Mūzikas autori | | Teksta autori | | Izdevēji | Kopā |
|-------|----------------|-------|---------------|-------|----------|-------|
| | K | Ar | A | T | | |
| A | NA | - | 50 | - | - | 50 |
| B | NA | - | 50 | - | - | 50 |
| C | NA | - | 30 | - | - | 50 |
| A | NA | - | 25 | - | 25 | 50 |
| B | NA | - | 25 | - | 25 | 50 |
| C | NA | - | 15 | - | 15 | 30 |
| A | NA | 25 | 37,50 | - | - | 62,50 |
| B | NA | 25 | 37,50 | - | - | 62,50 |
| C | NA | 30 | 20 | - | - | 50 |
| A | NA | 12,50 | 18,75 | - | 31,25 | 62,50 |
| B | NA | 12,50 | 18,75 | - | 31,25 | 62,50 |
| C | NA | 15 | 15 | - | 25 | 55 |
| A | NA | 25 | 25 | 25 | - | 62,50 |
| B | NA | 25 | 25 | 25 | - | 62,50 |
| C | NA | 30 | 15 | 15 | - | 60 |
| A | NA | 12,50 | 12,50 | 12,50 | 37,50 | 75 |
| B | NA | 12,50 | 12,50 | 12,50 | 37,50 | 75 |
| C | NA | 15 | 7,50 | 7,50 | 30 | 60 |

3.5.6 Muzikāls darbs ar tekstu, ja komponists un teksta autori ir neaizsargāti (NA)

| Žanrs | Mūzikas autori | | Teksta autori | | Izdevēji | Kopā |
|-------|----------------|-------|---------------|-------|----------|-------|
| | K | Ar | A | T | | |
| A | NA | 33,33 | NA | - | - | 33,33 |
| B | NA | 50 | NA | - | - | 50 |
| C | NA | 100 | NA | - | - | 100 |
| A | NA | 33,33 | NA | - | 33,33 | 66,66 |
| B | NA | 50 | NA | - | 33,33 | 83,33 |
| C | NA | 66,67 | NA | - | 33,33 | 100 |
| A | NA | - | NA | 33,33 | - | 33,33 |
| B | NA | - | NA | 25 | - | 25 |
| C | NA | - | NA | 12,50 | - | 12,50 |
| A | NA | - | NA | 33,33 | 33,33 | 66,66 |
| B | NA | - | NA | 25 | 33,33 | 55,33 |
| C | NA | - | NA | 12,50 | 33,33 | 45,83 |
| A | NA | 33,33 | NA | 33,33 | - | 66,66 |
| B | NA | 50 | NA | 25 | - | 75 |
| C | NA | 75 | NA | 12,50 | - | 87,50 |
| A | NA | 33,33 | NA | 33,33 | 33,33 | 100 |
| B | NA | 45 | NA | 21,67 | 33,33 | 100 |
| C | NA | 55,56 | NA | 11,11 | 33,33 | 100 |

4. Muzikālo darbu žanru koeficienti

Latvijas Radio un Latvijas TV sadalē autoratlīdzības sadalē tiek ņemts vērā muzikālā darba žanra koeficients un darba ilgums (hronometrāža).

| ŽANRS A (koeficients 1) | ŽANRS B (koeficients 2) | ŽANRS C (koeficients3) |
|------------------------------------|------------------------------------|-----------------------------------|
| dziesmas | kamermūzika | simfonijas |
| estrādes dziesmas | fantāzijas | simfoniskas svītas |
| deju mūzika | variācijas | koncerts orķestrim |
| džeza un popmūzika | sonātes | operas |
| tautas mūzikas apdares | svītas | baleti |
| miniatūras | dziesmu cikli | rekviēmi |
| filmu un fona mūzika | kora dziesmas a capella | mesas |
| dramatisku darbu | vai ar pavadījumu | oratorijas |
| mūzika | viendalīgas kantātes | vairākdaļīgas kantātes |
| | poēmas | |
| | simfonieta | |
| | operetes, mūzikli | |

5. Autoratlīdzības sadale par muzikālo darbu izmantojumu

Ja netiek saņemtas izmantotāju atskaites pilnā apjomā, sadali veic izmantojot analogo vai izlases metodi.

Ja pilna apjoma izmantotāju atskaišu apstrādes izmaksas sadales vajadzībām ir nesamērīgi lielas attiecībā pret izmaksājamās atlīdzības lielumu, sadali veic izmantojot analogo vai izlases metodi.

5.1. Radio

Autoratlīdzība tiek sadalīta saskaņā ar izmantotāju iesniegtajām programmām, kā arī pēc analogijas ar līdzīgām programmām vai saskaņā ar izlases vai speciālajām programmām, kuras veido, pamatojoties uz statistikas pētījumiem.

Veicot sadali, reklāmās iekļautajiem muzikālajiem darbiem tiek piemērots koeficients 0,2.

Veicot sadali, raidījumu džinglos iekļautajiem muzikālajiem darbiem tiek piemērots koeficients 0,04.

5.2. Televīzijās

Autoratlīdzība tiek sadalīta saskaņā ar iesniegtajām pilna apjoma programmām, kā arī pēc analogijas ar līdzīgām programmām vai saskaņā ar izlases vai speciālajām programmām, kuras veido, pamatojoties uz statistikas pētījumiem.

Veicot sadali, reklāmās iekļautajiem muzikālajiem darbiem tiek piemērots koeficients 0,2.

Veicot sadali, raidījumu džingļos iekļautajiem muzikālajiem darbiem tiek piemērots koeficients 0,04.

5.3. TV programmu retranslēšana kabeļtīklā

AKKA/LAA iekasē atlīdzību saskaņā ar AKKA/LAA tarifiem, kuru maksā katrs abonents par katru programmu kabeļtelevīzijas organizācijai, kura šo atlīdzību pārskaita AKKA/LAA. AKKA/LAA summē samaksu par katru programmu un atlīdzību nosūta uz attiecīgās valsts autortiesību organizāciju, kuras teritorijā tiek veidota attiecīgā TV programma un kura sadala atlīdzību.

Autoratlīdzību Latvijas muzikālo darbu autoriem sadala saskaņā ar Latvijas televīziju programmām.

5.4. Publiskajā izpildījumā

5.4.1 Izpildītājmākslinieku izpildījumā (koncertorganizācijas, individuālie koncertu rīkotāji)

Koncertu rīkotāji iesniedz pilna apjoma programmas.

Ja koncertos tiek izpildīti horeogrāfiski darbi, tad 50% no atlīdzība par darbu pienākas horeogrāfam.

Sadalē ņem vērā muzikālo darbu žanru un ilgumu, ja tas norādīts programmās.

Ja atlīdzības lielums koncertā par vienu skaņdarbu pārsniedz 3,- EUR, tad sadale notiek katram atsevišķam koncertam saskaņā ar iesniegto programmu un iekasēto atlīdzību autoriem.

Ja atlīdzības lielums koncertā par vienu skaņdarbu nepārsniedz 3,- EUR, tad sadale notiek saskaņā ar speciālajām programmām, kuras veido, pamatojoties uz statistikas pētījumiem.

Ja koncertprogramma netiek iesniegta vismaz 6 mēnešu laikā pēc koncerta, autoratlīdzība tiek pievienota sadalei saskaņā ar speciālajām programmām, kuras veido, pamatojoties uz statistikas pētījumiem.

5.4.2 Mehāniskajā ierakstā (diskotēkas, kafejnīcas, veikali u.c. mūzikas izmantotāji)

Saskaņā ar padomes lēmumu daļa autoratlīdzības, kas iekasēta par publisko izpildījumu mehāniskajā ierakstā, tiek sadalīta par darbu publisku izpildījumu izpildītājmākslinieku priekšnesumā. Par autoratlīdzības lielumu un sadales principiem lemj padome.

Atlīdzību par publisko izpildījumu mehāniskajā ierakstā sadala sekojoši:

- 1) 50% no summas sadala saskaņā ar koncertprogrammām, veidojot atskaiti no muzikālo, literāro un horeogrāfisko darbu **izmantojuma reižu skaita** koncertprogrammās,

- 2) 25% no summas sadala saskaņā ar Latvijas Radio programmām,
- 3) 25% no summas sadala saskaņā ar Latvijas Televīzijas programmām.

Par mūzikas mehāniskajā ierakstā izmantojumu diskotēkās, bāros, kafējnīcās, veikalos u. tml. nav jāiesniedz izmantoto darbu programmas.

Ja tiek iesniegta programma, tad AKKA/LAA ir tiesīga sadalīt attiecīgo autoratlīdzību saskaņā ar iesniegto programmu.

5.5. Filmu mūzika

Autoratlīdzību par kinoteātros izrādītajām filmām sadala saskaņā ar izmantotāju iesniegtajām programmām.

Sadale par audiovizuālā darbā iekļautu muzikālu darbu publisku izpildījumu kinoteātros tiek veikta, ja uz vienu filmu iekasētā autoratlīdzība ir vismaz **50,- EUR**.

Autoratlīdzību par televīzijās izrādītajām filmām sadala saskaņā ar elektronisko plašsaziņas līdzekļu - televīziju iesniegtajām atskaitēm jeb programmām.

Autoratlīdzības summu par filmās izmantotajiem muzikālajiem darbiem aprēķina:

- a) 35% no kopējās Latvijas TV maksātās atlīdzības par visu muzikālo darbu izmantošanu TV raidījumos,
- b) 75% no kopējās komerctelevisiju maksātās atlīdzības par visu muzikālo darbu izmantošanu savos raidījumos.

Ja filmas uzskaites lapā norādīts mūzikas garums metros, pieņem, ka 1m = 2,2 sek.

Ja filmas mūzikas garums nav norādīts, pieņem, ka mūzikas izmantojums ir 30% no filmas garuma.

5.6. Internets

Autoratlīdzība tiek sadalīta saskaņā ar izmantotāju iesniegtajām atskaitēm, kā arī pēc analogijas ar līdzīgām programmām vai saskaņā ar izlases vai speciālajām programmām, kuras veido, pamatojoties uz statistikas datiem.

5.7. Atlīdzība no ārzemju autortiesību organizācijām

Autoratlīdzību no ārvalstu autortiesību organizācijām sadala saskaņā ar ārzemju autortiesību atsūtītajām izmantojuma programmām.